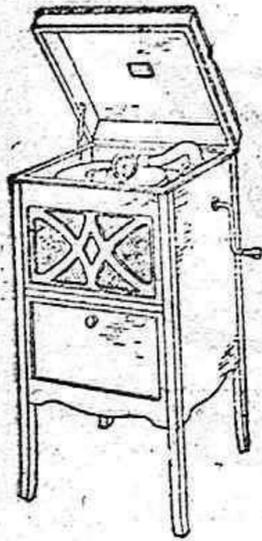


LA VOZ

DIARIO GRAFICO DE INFORMACION



EN EL GRUPO ESCOLAR MARQUES DE ESTELLA.—ACTO DE INAUGURAR LA CANTINA DEL MENCIONADO GRUPO ESCOLAR Y AL QUE ASISTIERON LA INSPECTORA DE PRIMERA ENSEÑANZA DOÑA TEODORA HERNÁNDEZ, REPRESENTANTES MUNICIPALES Y LA SECRETARIA DE LA CANTINA SEÑORITA CONCEPCIÓN JURADO TOVIRA



GRAMOLAS La Casa que más modelos presenta,
VIUDA DE MARTÍNEZ RÜCKER
RADIO, TEFUNKEN y PHILIPS, en la Casa
VIUDA DE MARTÍNEZ RÜCKER
APOLO el gramófono eléctrico más potente y claro, en la Casa
VIUDA DE MARTÍNEZ RÜCKER
Amplificadores para oír los discos de gramófono
 en alta voz.—Todas las marcas.—Consulten precios los directivos
 de Casinos y propietarios de Cafés y Bares.—**VENTAS A PLAZOS**
VIUDA DE MARTÍNEZ RÜCKER
 Claudio Marcelo, 13.—CÓRDOBA

Vengan antes de las seis de la tarde

Rogamos a nuestros numerosos clientes que al objeto de poderlos atender con la rapidez deseada, acudan a hacer sus compras al ser posible antes de las seis de la tarde, pues pasada dicha hora es tan grande la afluencia de compradores que nos imposibilita poder servir a todos con la atención y el interés acostumbrados

Almacenes HIERRO ARAGON
CORDOBA

GRAN TEATRO

CINEMATOGRAFO.
 TELEFONO 2-7-0-0

Funciones para hoy miércoles 8 de octubre de 1930. Cinematógrafo. Siete tarde y diez y media noche. Estreno: **MAGAZINE METRO GOLDWYND** núm. 45. Estreno: **EL NENE**, cómica Fox, dos partes. Estreno Fox: **VIVA LA AMBICION!**, en seis partes, con Leatrice Joy, Victor Mc. Leglen y J. Farrell Macdonald.

Butaca, 1,00 peseta. Anfiteatro, 0,40. Paraíso, 0,20. Por la tarde, medias entradas para niños, 0,10.

Mañana jueves. **TRAFALGAR**. Reestreno grandioso.

El viernes. ¡Acontecimiento teatral! Debut de la **GRAN COMPANIA DE COMEDIAS COMICAS**, del graciosísimo actor **CASIMIRO ORTAS**, con el reestreno del juguete cómico en tres actos, de los señores Muñoz Seca y Pérez Fernández. **LA TELA**. Creación de **CASIMIRO ORTAS**. Hoy miércoles empieza la venta de localidades para el debut.

Liquidación

de todas las existencias a precio de costo por traslado a la calle Claudio Marcelo, local de la barbería

Relojería Royal.—Alfonso XIII 36.

DUQUE DE RIVAS

EMPRESA A. CABRERA
 Teléfono 17-50

COMPANIA DE COMEDIAS de **SAMUEL CRESPO**. Primer actor y director, **LUIS ECHAIDE**; primera actriz, **JULIA LAJOS**.

Hoy miércoles 8 de octubre. A las diez y media de la noche. Estreno de la comedia en tres actos original de Pepito Fernández del Villar, titulada **LA FUGA DE BACH**. Butaca, 3,00. Gradas, 0,40.

Próximo estreno de **LAS BRUJAS...**, de Luis Chamizo. Muy en breve se darán a conocer varios estrenos de resonante éxito en Madrid.

Horas de las Bibliotecas públicas

Biblioteca provincial
 de 9 a 1 y media

Popular
 de 6 a 9 y 1/2 de la noche

Archivo municipal
 de 6 a 9.

Biblioteca "Séneca"
 de 9 a 12 y 1/2 y de 3 a 3

CINE ALKAZAR

REYES CATOLICOS, 17
 (Empresa Cinaes)

Hoy miércoles 8 de octubre de 1930. Gran programa mudo. Sección continua desde las seis de la tarde. La graciosa comedia, producción "Universal" **POR QUE SE VUELVEN LOCOS LOS MARIDOS**. Estreno sensacional de la "Hispano Americana Film", **AMOR A TIROS**.

Durante el desarrollo de esta película y en los descansos, selecciones de orquesta y voces por el aparato sincrónico.

Localidad única. Butaca, 0,60.

El teléfono de LA VOZ es el 2436

Anuncios económicos clasificados

Los anuncios de esta Sección satisfarán, de una a cinco líneas, 50 céntimos por día; cada línea que exceda de las cinco primeras, 15 céntimos. Mínimo, dos inserciones. Por cada inserción se abonará también 15 céntimos, por el impuesto del Timbre.

Para nuestros suscriptores que estén al corriente en sus pagos será gratuita la inserción de un anuncio de éstos que no exceda de cinco líneas, sin opción a solicitar la publicación de otro gratuito hasta transcurridos 30 días del anterior.

Amas de cria

SE OFRECE ama para media leche, Angela Ortiz. Nieves Viejas 7.

Automovilistas

CON TODA rapidez pueden proveerse de "carnets" de conductores de segunda y primera clase, evitándose con ello las multas y condenas que señala el vigente Código penal. También se gestionan matrículas de automóviles, transferencias de dominio de los mismos, y servicios públicos de viajeros y de mercancías.—Informes, en "Córdoba Automovilista"

Compras y ventas

SE VENDEN dos pares de puertas de calle sin usar. Razón Ambrosio de Morales número 2, principal.

POR urgente traslado se venden un centro de mesa y varios muebles, en Hernán Ruiz 15

VEZA para siembra. Dirigirse José Delgado, Pretorio 3.

SE VENDEN mesas, sillas, garrapas, dos carritos de vender helado, un motor, una bomba con su depósito de Uralita y un farol de anuncio y dos aparatos de luz.—Concepción, 27.

SE VENDE lana de vellon de corte, blanca, para colchones a 30 pesetas arroba. Parador de «El Toro».—Corredera, 37.

Arrendamientos

SE ARRIENDA casa de recreo independiente, gran jardín, luz eléctrica, instalación de agua, teléfono y garage en «Villa Concha», Molino de Sansueña próximo al Colegio de Santa Victoria.—No se admiten enfermos.—Para tratar, Deanes, 29 y 31.

Varios

DESTINOS vitalicios para licenciados del Ejército, licencia de caza. Certificado de Penales y Carnet para Chóferes. Imágenes 19. Teléfono, 1-3-3 5.

SIRVIENDA se necesita en casa de poca familia y trabajo, dirigirse al Paseo de la Victoria 81.º

AVISO. Desde hoy queda abierta la compra de aceitunas de verdeo en casa de Delgado Martínez, Pretorio, núm. 3, lo que se pone en conocimiento de todos los Sres. oliveros en General por si desean verdearla para esta casa.

SE NECESITAN oficiales forradores de Estuches.—Razón Luciano 7, 9 y 11.

Informaciones de la mañana

EF_MÉRIDES

Decía LA VOZ años atrás

Hace diez años.---8 Octubre, 1920

Bajo la presidencia del marqués de Ontiveros se reúne en el despacho de la alcaldía la comisión de Fomento, para estudiar la proposición de venta del edificio del Suizo, que se hace al Ayuntamiento.

—Se reparten en la Alcaldía mil quinientas papeletas de aceite al precio de tasa a cada concejal. Pero al pueblo llegan muy pocas. Y ello da lugar a los más variados comentarios de la Pr.

—Besteiro hace unas declaraciones sobre la disolución de las Cortes. Dice que Maura es el provocador de la revolución, y que Dato es el primer terrorista de España. Añade que la postura del Gobierno y de todos los Gobiernos será desairada, porque no podrán hacer nada en el problema económico, debido a la oposición sistemática de los grupos y grupitos políticos.

—El rey firma un decreto concediendo la Gran Cruz de Carlos III al presidente de la Asociación de la Prensa de Madrid, señor Francos Rodríguez.

Hace cinco años.---8 Octubre, 1925

Ocupase en su editorial de comentar las reformas de Córdoba que proyecta el alcalde, don José Cruz Conde, elogiando el propósito de dicho alcalde de citar a su despacho a diversas comisiones y entidades, cuyos votos y dictámenes desea conocer y encajar en cuanto sea posible en el plan presupuesto por el municipio. Espera que esta medida remedie el defecto circunstancial de nuestra administración, abriendo al pueblo de Córdoba la amplia vía de un parlamentarismo discreto.

—Celebra Consejo el Directorio Militar, que se ocupa de interesantes asuntos, entre ellos un proyecto de creación de viveros y acequias para la repoblación forestal; y otro para armonizar el Reglamento del Entorno Municipal y la Legislación de Montes con relación a los bienes propios y comunales.

VIDA MUNICIPAL

REUNIÓN DE LA COMISIÓN PERMANENTE

A las siete de la tarde se reunió ayer en el Salón Capitular del Ayuntamiento la comisión permanente del mismo, para celebrar sesión ordinaria, en segunda citación.

Ocupó la presidencia el alcalde señor Jiménez Ruiz, asistiendo al acto los tenientes de alcalde señores Belmonte y González Abreu, Blanco Cantarero, y Lama Pérez, actuando de Secretario el Oficial Mayor y las oficinas municipales don Manuel Carrero Serrano.

Abierta la sesión se dió lectura al acta de la anterior, que fué aprobada, con una enmienda del señor Belmonte sobre la cesión de terrenos a los ferroviarios, que ha de ser precisamente para escuela.

El alcalde hace constar que por una indisposición suya no le ha sido posible asistir al Congreso Municipalista de Valencia, y que el señor Belmonte tampoco ha podido hacerlo por indisposición de una persona de su familia. Como quiera que la labor del Congreso está muy avanzada, estima el señor Jiménez Ruiz, que no es necesaria la presencia en Valencia de ambos señores, máxime cuando el Ayuntamiento cordobés se encuentra bien representado.

A continuación se entró en el despacho de los asuntos que figuraban en el orden del día.

Se aprobó luego el expediente formulado por el Jefe del Negociado de Contribuciones especiales, relativo al reparto formulado para las que corresponde exigir a los propietarios de las fincas beneficiadas con las obras de pavimentación de la calle de Alonso de Burgos y Escudo hasta su acoplamiento con la de Don Alonso de Aguilar.

Dióse cuenta de las resoluciones, dictadas por el Tribunal económico-administrativo, en los recursos interpuestos por don Manuel Olivares Muñoz, don Angel González Carvajo y don Manuel Mancebo Garrote contra las cuotas que se les giró por el arbitrio sobre Inquilinato.

De acuerdo con los informes fueron desestimadas las instancias de varios propietarios de edificios situados en la calle San Pablo, solicitando que se les rebaje de la cuota girada por contribución especial de pavimentación de dicha calle la cantidad correspondiente a las aceras; otra del señor Director de las Escuelas Salesianas de esta Ciudad solicitando que se declare exenta o

se reduzca la cuota que se le ha girado por concepto de contribución especial a la Institución que representa, por pavimentación de la calle María Auxiliadora y correspondiente a la casa número 168 de la misma, y otra de la reverenda Madre Superiora de las Religiosas Dominicas del Convento de Santa María de Gracia en solicitud de que se declare exenta dicha Comunidad del pago de la cuota que se le ha girado en concepto de contribución especial con motivo de las obras de pavimentación llevadas a cabo en la expresada vía y correspondiente a la Casa-convento que habitan.

También se acordó desestimar la instancia de don Antonio Serrano Yepes y don Manuel Salado Garrido solicitando que se anulen los recibos que se les han girado por el arbitrio sobre tenencia de perros.

Fué desestimada una instancia de los vecinos de las calles construidas en el "Huerto de la francesa", estimando que para subsanar la parte relativa a la alberca vaciadero, se ordene una visita de inspección, para que se obligue al propietario del terreno a hacer desaparecer aquel peligro para la salud pública.

Se concedió al señor Gómez Camarero un auxilio de 1.000 pesetas para atender a su enfermedad y se aprobaron, de acuerdo con los informes todos los demás asuntos, que figuraban en el orden del día.

De sociedad

Acompañado de su distinguida señora regresó de Madrid don Juan Jesús Sepúlveda.

También ha llegado de la Corte don Salvador Moyano.

Ha dado a luz felizmente un niño doña Concepción Luque Alvarez, distinguida esposa del doctor don Enrique Luque.

PELICULA DEL DIA

Seguimos disfrutando la máxima temperatura de España. Treinta y cinco grados. Ambiente muy respetable para lo avanzada que se halla la estación.

El día de ayer fué tranquilo, en cuanto a sucesos se refiere. Sólo un timo, registrado en las mismas puertas de la iglesia de San Nicolás, revistió alguna importancia, por la cantidad timada.

Se celebró en los Centros de Enseñanza la fiesta del Libro, distribuyéndose muchos libros, tanto en aquellos centros, como en las bibliotecas municipales.

En el Ayuntamiento se celebró en segunda instancia la reunión de la Comisión municipal permanente, que se ocupó de asuntos de trámite.

Siguió el Gran Teatro proyectando películas, así como el cine Alkazar; y en el Teatro Duque de Rivas, la Compañía de Julia Lajos puso en escena, "¡Atrévete, Susana!"

Y nada más.

INFORMACION TELEGRÁFICA Y TELEFÓNICA

En Málaga la huelga se ha extendido a otros oficios y en Bilbao los comunistas aún no han vuelto al trabajo

Avanzan los revolucionarios en el Brasil, habiendo tomado Pernambuco y constituido ya un Gobierno provisional

Los sucesos de Bilbao

Los elementos comunistas continúan en huelga

Juicios de los periódicos

Bilbao, 7 (12 n.).—Los diarios aparecidos hoy dedican grandes informaciones de los sucesos acaecidos en esta población y hacen comentarios.

“El Pueblo Vasco”, periódico de significación monárquica censura a los promotores del movimiento y elogia la actitud del gobernador, a cuyas acertadas medidas se debe que no hayan fracasado los propósitos comunistas.

Cree que todo lo ocurrido lo ha originado los sedimentos de los soviets, que los tenían preparado de antemano.

“El Liberal” se congratula de la protesta de Vizcaya ante la presencia de los que llama primeros dictadores, y lamenta las consecuencias de la huelga general.

“La Gaceta del Norte” hace una enérgica protesta de lo ocurrido.

“El Noticiero Bilbaíno” se lamenta que se haya dado lugar a sucesos de esta índole.

“El Euzkalduna” entiende que los elementos de la U. M. han debido de esperar a otra ocasión más propicia para hacer sus propagandas.

El estado de los heridos

Bilbao, 7 (12 n.).—El herido Alfredo Pérez, que sufría un balazo y que se encontraba hospitalizado, ha fallecido esta tarde, no obstante habersele practicado la transfusión de sangre.

El guardia civil Isaac Sasó se encuentra bastante mejorado de su herida.

Rafael Sobrino ha entrado en periodo preagónico, y Ramón González se ha agravado también.

En el local de la U. M.

Bilbao, 8 (1,15 m.).—Un grupo de jóvenes intentó hoy asaltar el domicilio social de la U. M. N.

En aquel momento entraba en el salón un aristócrata, que trató de agredir a uno de los que capitaneaban el grupo, pero al acercarse a él, lo reconoció. Se trataba del hijo de un militar amigo suyo y entonces le reprendió duramente por su conducta.

Se ha normalizado en parte la vida de la población

Bilbao, 8 (1,15 m.).—Los jefes socialistas Francisco Gómez y Joaquín Nadal han desmentido una información que publica “El Pueblo Vasco”, en la que dice que ambos mantienen relaciones amistosas con el gobernador civil.

Los aludidos socialistas declaran que ellos no tienen más relación con dicha autoridad que la indispensable por razón de los cargos que ostentan en la Unión General de Trabajadores.

Hoy reanudaron el servicio los tranvías, aunque escoltados por la Guardia civil.

Desde las primeras horas de la mañana la cola de gente delante de las panaderías eran larguísimas, lo que hizo que en pocos momentos se agotara el pan, pero como los panaderos dándose cuenta de la intranquilidad reinante, se apertrecharon suficientemente de existencias, de tal manera que al mediodía ya sobraba dicho artículo en todas partes.

Esta tarde se había normalizado en parte la vida de la población, aunque algunos grupos de comunistas la huelga del ramo de Construcción, ejerciendo coacciones.

Se sabe que en muchas localidades de la provincia se han reintegrado al trabajo los obreros.

Esta tarde han sido puestos en libertad dos dependientes de la Cooperativa de Ortuellas que el sábado se negaron a abrir el establecimiento, a pesar de los requerimientos que le hizo la fuerza pública.

También ha sido libertado un barbero por un incidente semejante.

Actualmente hay en la cárcel tres individuos que asaltaron la armería de la calle de Rivera.

Han aparecido los semanarios separatista “Bizkaitarra” y el republicano “El Frente”.

Ante el juzgado han prestado declaración los individuos detenidos en las escuelas de Múgica.

Hoy se había redoblado la vigilancia, y por las calles continúa patrullando la Guardia civil.

El conflicto de Vitoria

Vitoria, 8 (1,30 m.).—Continúa la huelga del ramo de Construcción. Mañana termina el plazo que se ha concedido a los obreros para que se reintegren al trabajo.

Los huelguistas se niegan a volver a las obras, en tanto se vean custodiadas por la Guardia civil.

Obrero sepultado

Oviedo, 8 (1,30 m.).—En un pozo de la Duro-Felguera, en Sama de Langreo, y a consecuencia de un desprendimiento de tierras, quedó sepultado el obrero Ignacio Meléndez.

Después de improbos trabajos se consiguió extraerlo, pero en estado moribundo y al conducirse al Hospital, falleció.

Se va extendiendo la huelga de Málaga

Málaga, 8 (1,30 m.).—La huelga que mantienen los obreros del muelle tiende a agravarse.

Además del ramo de Construcción, han secundado el paro hoy los obreros del ramo de Metalurgia, Siderurgia y de la piel.

Las pérdidas que ocasiona el movimiento son enormes, pues son muchos los barcos que tienen que marchar a otros puertos a descargar y también los muelles están llenos de mercancías.

Las gestiones que ha realizado el gobernador para solucionar la huelga, han resultado infructuosas, por la intransigencia de ambas partes.

Esta tarde han continuado las coacciones y la policía ha practicado cinco detenciones.

En los muelles se trabaja precariamente.

Se acentúa la intranquilidad de la población y se teme que se vaya a la huelga general.

El profesor Blanco en el Ayuntamiento

Barcelona, 8 (2,30 m.).—Este mediodía estuvo el profesor Blanco en el Ayuntamiento, en donde se celebró una recepción en su honor.

Después se le obsequió con un banquete.

La persecución a los periódicos

Valencia, 8 (2,30 m.).—La autoridad judicial ha recogido la edición de hoy del periódico “El Mercantil Valenciano”, por haber publicado con gran amplitud la conferencia del discurso de Indalecio Prieto en Zaragoza.

La muerte del boxeador Gabiola

Valencia, 8 (1,30 m.).—Esta mañana en la iglesia de San Vicente Ferrer se han celebrado funerales por el alma del boxeador Gabiola.

El cadáver será trasladado a Bilbao y los amigos del finado gestionan la organización de un combate, cuyos ingresos se destinen a la familia de Gabiola.

Para tomar parte en el match se ha telegrafado a Uzcudun.

OPORTUNIDAD: Cortes de traje para caballero, con tres metros, gustos de moda y clases superiores, a 21, 24, 30, 36, 39, 45, 50 y 75 pesetas, en EL METRO y sus Sucursales

El veraneo de la Familia Real

San Sebastián, 8 (3,30 t.).—La infanta Beatriz con la condesa del Puerto estuvo esta mañana visitando el Hospital de la Cruz Roja.

Doña Victoria con la infanta Cristina y los infantes asistieron a las regatas.

A causa de la falta de viento la prueba resultó muy pesada.

Audiencias regias

San Sebastián, 8 (3,30 m.).—A las cuatro y media regresó el Rey al palacio de Miramar, después de asistir a las regatas.

Don Alfonso recibió numerosas audiencias.

Se agrava la situación en Málaga

Málaga, 8 (3,30 m.).—Los huelguistas siguen cometiendo coacciones.

Algunos grupos armados de cuchillas se dedican a cortar las gomas de las camionetas que circulan por la capital.

La situación se ha agravado.

El príncipe de Asturias marcha a Zaragoza

Barcelona, 8 (3,30 m.).—El príncipe de Asturias, después de almorzar con el infante don Carlos y sus hijas, emprendió a las tres de la tarde el viaje en automóvil a Zaragoza.

Los hidros volaron sobre el crucero "Príncipe Alfonso" y la marinería formó sobre cubierta durante la visita de despedida del heredero de la Corona.

Don Alfonso fué despedido por todas las autoridades civiles militares.

Acompañan al príncipe su ayudante don Francisco Bobadilla y el marqués de Camarassa.

Protesta por el caso Maciá

Barcelona, 8 (3,15 m.).—Para el domingo los catalanistas proyectan un acto de protesta por la expulsión del ex coronel Maciá.

El Príncipe en Zaragoza

Zaragoza, 8 (3,30 m.).—El príncipe de Asturias llegó procedente de Barcelona.

En el Hotel donde se hospeda ha sido cumplimentado por las autoridades.

Protesta contra una disposición

Gijón, 8 (3,30 m.).—En la Cámara de Comercio se ha celebrado una reunión en la que se acordó protestar del decreto y de la Real orden de 25 de septiembre sobre la prohibición absoluta de la emigración a Cuba.

Se solicitará que se den facilidades para los que tienen que emigrar llamados por sus familias.

Esta prohibición ocasiona grandes perjuicios.

Un obrero perece asfixiado

Cádiz, (2,15 m.).—En los talleres de la Aeronáutica Naval se ha registrado hoy un doloroso suceso.

Al cerrar los departamentos el encargado se distrajo y dejó encerrado en el gasómetro al operario Rafael López.

Cuando volvieron los obreros al trabajo, se encontraron a su compañero muerto por asfixia.

Ha sido detenido el encargado de los talleres.

Ante la lucha electoral

Sevilla, 8 (2,30 m.).—El gobernador civil ha dirigido una excitación a todos los elementos afectos a la Monarquía para que depongan sus intereses partidistas y se apresten a la lucha electoral.

Quejas de unos huelguistas

Sevilla, 8 (2,15 m.).—En Dos Hermanas continúan en huelga los obreros del ramo de Construcción.

Una comisión se ha entrevistado con el gobernador civil para quejarse de que los patronos se niegan a cumplir las bases de trabajo.

El conde de San Luis ha prometido intervenir para solucionar el conflicto y a tal efecto llamará a su despacho a los patronos.

Rumores de huelga general en Sevilla

Sevilla, 8 (2,15 m.).—Circula con insistencia el rumor de que se va a plantear la huelga general.

Se asegura que de la Casa Cobián fué despedido un obrero por exigir aumento de jornal. Después sostuvo una discusión con el jefe y más tarde fué detenido y maltratado por la policía.

El conde de San Luis ha prometido abrir una información e incoar expediente para exigir responsabilidades a los policías autores del atropello.

Un nuevo record de permanencia en el aire

Sevilla, 8 (2,30 m.).—Esta mañana a las seis se elevó en el aerodromo de Tablada un avión tipo del "Jesús del Gran Poder", pilotado por los tenientes Haya y Rodríguez que intenta batir el record de permanencia en el aire que ahora tiene Francia.

Harán un vuelo mínimo de 32 horas y si los motores funcionan bien continuarán en el aire.

La zona de vuelo proyectada es de 250 kilómetros alcanzando el triángulo de Sevilla-Osuna-Almodóvar-Sevilla.

Llevan a bordo cinco mil kilos de gasolina, 360 de aceite y 500 de agua como carga útil.

El aparato ya había sido visto en Sevilla tres veces marchando a una velocidad de 150 kilómetros por hora.

Caso de que esta prueba dé el resultado apetecido, intentarán el vuelo a La Habana.

El vuelo del teniente Haya

Sevilla, 8 (3,30 m.).—A las cinco y media de la tarde se vió volar sobre la capital al aparato tripulado por el teniente Haya y el capitán Rodríguez, cuya velocidad es de 210 kilómetros a la hora.

Se ha preparado la base de Tablada por si aterrizan de noche.

Baten el record si consiguen permanecer en el aire hasta mañana a las doce.

FIGARO CORDOBES

Inauguración del nuevo local y verbenas el día 11 a las 10 de la noche

Lo que dicen Marzo y Estrada

Madrid, 8 (2,30 m.).—Interrogado esta noche el ministro de la Gobernación sobre la situación en Málaga dijo que reina tranquilidad.

Respecto a los rumores de huelga general que circulan en Sevilla, manifestó el ministro que no sabía nada.

El señor Estrada anunció que mañana presidirá el entierro del presidente del Tribunal Supremo, en representación del Rey.

Anunció que seguramente pasado mañana saldrá para Alhama de Aragón a hacer su cura de aguas.

El probable presidente del Supremo

Madrid, 8 (2,30 m.).—Se indica al presidente de Sala, señor Ortega Morejón, para la presidencia del Tribunal Supremo.

También se baraja el nombre del magistrado señor Ibagus, para el alto cargo.

El entierro de Marín de la Bárcena

Madrid, 8 (2,30 m.).—Hoy se verificará el entierro del presidente del Tribunal Supremo, señor Marín de la Bárcena.

Asistirá todo el personal de la carrera judicial y presidirá el ministro de Gracia y Justicia.

La revolución en el Brasil

Londres, 8 (4,15 m.).—Noticias de Río Janeiro comunican que el gobernador del Estado de Río Grande del Sur ha sido destituido.

Sobre la población de Bello Horizonte han volado varios aeroplanos que han arrojado bombas.

X

Río Janeiro, 8 (4,15 m.).—Se ha declarado la Ley Marcial en todo el territorio brasileño y quedará en vigencia hasta el primero de diciembre.

Ya han empezado a presentarse los reservistas, para cuya concentración se tropieza con grandes dificultades por la falta de comunicaciones.

El Gobierno va a hacer un llamamiento a todos los hombres de veintiuno a treinta años con objeto de formar el ejército.

X

Montevideo, 8 (4,30 m.).—Nuevos despachos de Río Janeiro dicen que la situación se agrava temiendo que la revolución se extienda a la capital, a donde empiezan a llegar los efectos.

Hoy han escaseado la leche y otros artículos.

Se sabe que el general Da Cunha ha declarado que cuenta con 40.000 hombres para marchar sobre la capital, si su guarnición no se le une.

El Gobierno ha anunciado hoy que las tropas federales han iniciado el avance habiéndose apoderado de Palmira y rechazado a los rebeldes.

X

Montevideo, 8 (4,15 m.).—Un despacho de última hora comunica que los rebeldes se han apoderado de Pernambuco y se han incautado de todas las comunicaciones ferroviarias.

Otras noticias dan cuenta de haberse constituido un Gobierno provisional en Port-Alegre.

Informaciones de la noche

MATICES

POLÍTICA DEL MOMENTO

"A B C", en su editorial de esta mañana, se ocupa del mitin de la U. M. en Bilbao, y después de convenir en que las circunstancias eran de extremada delicadeza, aplaude la actitud del Gobierno, y destaca, asimismo, el civismo y la serenidad de los elementos de la U. M., que organizaron el acto.

A renglón seguido, afirma el colega que los partidos extremos son los únicos que realizan propaganda política y social; entendiéndose por partidos extremos, según el colega, la U. M., de un lado, y todos los grupos revolucionarios, de otro. Es decir, que la lucha actual, es una lucha de incompatibilidades doctrinales; de ideas desafines; de partidos antipodas.

A primera vista no hay por qué rechazar ese cognomen de partido extremista—de la derecha, naturalmente—que "A B C" cuelga de las iniciales de la U. M. Pero a segunda vista, si la U. M. N. es indudablemente un partido de derechas. El respeto a las instituciones; el derecho de propiedad, la integridad del territorio; el prestigio de la autoridad y el mantenimiento del orden, la clasifican en el anaquel de los grupos moderados. Pero, a la vez, la U. M. N. tiene un ancho contenido espiritual, donde caben todas aquellas democracias, cuyas energías sirvan para algo más que para socavar los principios de la estabilidad social, y para provocar la destrucción orgánica de España.

Porque hoy, con las modernas corrientes occidentales de la política, esa clasificación general de izquierdas y derechas, es, a todas luces, absurda y arbitraria. Entre las izquierdas y las derechas no hay un istmo espiritual que las divorcie. Izquierda fué Lenin, lo que no le estorbó para declarar que la libertad era un resorte de la burguesía. Derecha fué Dato, y no encontró en ello obstáculo para echar las bases de una moderna organización social. Y derecha fué Primo de Rivera, sin que por ello dejan de establecerse la legislación paritaria y los contratos de trabajo, adelantándonos a todas las naciones europeas. Y ahí están las derechas inglesas, que son la atalaya del progreso británico. Y ahí están las izquierdas francesas extremas, a cuya cabeza está el comunismo. Un comunismo muy francés. Un comunismo casi de buen tono, casi amable, que vocifera de día contra Tardieu, y que hace solitarios de noche en la camilla del hogar. Y así está ese otro comunismo ruso, organizador de la Jheca y de la Guepeu, cuyos solos nombres evocan una dentescas estampa de terror.

Izquierdas y derechas. Nada de nada. Todo consiste en una simple cuestión denominativa. Y lo esencial no es el nombre, sino el procedimiento. No la denominación, sino la conducta.

Sigüe comentando "A B C" el momento presente, y llega a preguntarse, si en España no hay más solución viable que la Revolución o la Dictadura, sin pararse a meditar en que el partido de la Unión Monárquica Nacional no aspira, ni mucho menos, a gobernar en dictadura. La dictadura tuvo su razón: gobernó y murió. Y sus honores, no aspiran precisamente a resucitarla. Eso lo sabe "A B C". Y por saberlo, no debe arriesgarse a largar la especie de que si sólo un revolucionario o un dictador pueden encauzar la vida española.

Claro está que ese razonamiento sirve al colega para pedir una intervención activa y una propaganda eficaz a los demás partidos monárquicos, fabricando de pasc, un rincón de ostracismo para los hombres de la Unión Monárquica, únicos que hacen la guerra de guerrillas en estos momentos de cobarde atonía colectiva. Pero piense el colega que la Unión Monárquica no puede ser responsable de que los demás partidos monárquicos, hayan adoptado una postura demasiado prudente para no ser sospechosa. Y que la tibieza y la falta de fe de los políticos y de los partidos clásicos, no es precisamente un argumento para fabricarles un frondoso panegírico.

Bien, que el colega consigne su deseo de que se intensifique y precise el sentido de la campaña. Pero sin soslayar la actuación de los propagandistas de ahora. Los únicos que no se escamotean a sí mismos. Los únicos que, dan el pecho en estos momentos de agudas dificultades nacionales.

Gobierno Civil

Lo que dice el Gobernador

Esta mañana, al recibir en su despacho el gobernador civil a los periodistas, les manifestó que había recibido a una comisión de obreros de Castro del Río.

El conflicto obrero en este pueblo había entrado en una fase más importante, pues los obreros habían abandonado las fincas por completo, dejando abandonados los ganados.

Sigüió diciendo el señor Atienza, que había conseguido de la Directiva de los elementos campesinos, que éstos volvieran a las fincas, para tener debidamente atendidos aquellos servicios cuya desatención origina siempre perjuicios.

Los obreros dando una muestra de su buena disposición han acatado el ruego gubernativo.

Espera el señor Atienza, que en la reunión que celebren esta noche los elementos patronales y obreros, lleguen a un acuerdo y se solucione el conflicto.

Un periodista preguntó al señor Atienza si tenía fundamento el rumor de que el gremio de albañiles se iba a declarar en huelga, a lo que contestó el gobernador:

—Yo de eso no sé más que ustedes. Que se rumorea que los obreros albañiles se declararían en huelga por incumplimiento de contrato. Sin embargo, no creo en este incumplimiento, como base de huelga, ya que existe un Comité para determinar cualquier denuncia por infracción del contrato de trabajo. Sin embargo, de ello, como ya digo, no tengo noticia alguna.

Por último, dijo el señor Atienza que tampoco sabía a cuánto alcanzaba la suma de lo recaudado en la corrida a beneficio del monumento a Julio Romero de Torres.

Las noticias que nosotros tenemos arrojan un beneficio de quinientas a seiscientas pesetas.

Visitas

Han visitado al gobernador civil de la provincia, señor Atienza, en su despacho oficial:

Una comisión de obreros de Castro del Río, don Francisco González, don Enrique Romero de Torres, don Antonio Navarro y don Rafael Conde Jiménez.

Movimiento demográfico

Juzgado de la Izquierda

Nacimientos.— Enrique Luque Luque.

Matrimonios.—Ninguno.

Defunciones.—Rafael Cabello Baquero, de veintiocho años, y María Moreno Villaita, de un año.

Juzgado de la Derecha

Nacimientos.—Rafael Gámez Gómez, Antonio Rodríguez Morales, Manuela Castilla Puntas.

Matrimonios.—Ninguno.

Defunciones.—Elena Rodríguez Romero, de cinco meses; José Morente Bonilla, de veintiséis años.

OCASION: Paraguas para señora y caballero, desde 3 pesetas. IMPERMEABLES superiores desde 20 pesetas. Capitas para niño desde 3 pesetas, en EL METRO y sus tres Sucursales

FIELTROS

Creación DIEGO RUIZ

Calle de MARIA CRISTINA

GANGA: Mantas de algodón desde una peseta, pafete bordado para camillas desde 1,25 pesetas metro, tapetes bordados desde 3 pesetas, en EL METRO y sus Sucursales

JORGE GOYAU

LA GUERRA SOVIÉTICA CONTRA DIOS

El calvario de los sacerdotes y la muerte de los santuarios

MATAR sin violencia! Si habéis penetrado en el sentido atroz de estas palabras de Zarainow, adivinaréis todo el plan oculto de sufrimientos que ellas evocan y podréis compadeceros de aquel sacerdote al que se abandona medio desnudo en pleno invierno en una mamorra soviética, prohibiéndosele recibir las ropas que le envían, o de aquel otro sacerdote enfermo que se le improvisa guardia de un almacén de maderas donde estará expuesto durante seis horas diarias a todas las inclemencias del invierno.

Alguno de estos prisioneros es arrojado a una celda donde se hallen amontonados setenta hombres, celda que sólo ventila una pequeña ventana, abierta veinte minutos al día. Su angustia quiere buscar el lenitivo de la oración, confundiéndose la plegaria con los gemidos de sus vecinos. Pero le ordenan: Nada de "Oremus" en voz alta. La celda quedó abismada en profundo silencio hasta que un centinela más humano exclamó: "Rece, pero sin hacer ruido". Entonces en un discreto murmullo, las almas se unieron consolándose, en tanto que las naturalezas minadas se arruinaban.

A otros sacerdotes se les destierra y van de etapa en etapa, es decir de prisión en prisión confinados a alguna población siberiana que será su residencia legal y acaso su última morada. "Hace ya más de un mes—se lee en el dietario de un deportado a Siberia—que duermo en el suelo. Unas veces porque la prisión carece de camas, y otras porque es preciso compartirla con otro deportado.

En este último caso yo me acostaba a las siete y dormía hasta las doce; después se acostaba él y yo permanecía sentado hasta las seis. Solamente durante unos días los guardianes se compadecieron de mí: se me daba una comida caliente y dos botellitas de leche también caliente: me facilitaron calzado y un hatillo de ropa, pero poco después me lo robaron en el camino".

El dietario de este infortunado, bien sincero puesto que en él anotaba cómo se ve las caridades al lado de las crueldades, nos lleva hasta la aldea designada para ser confinado.

¡Extraña aldea! La componen humildes chozas que penetra el agua y que azotan los vientos. En verano el calor llega a los 50 o 60 grados. En invierno hiela. Ninguna calle. Se camina entre barrancos por caminos fangosos y resbaladizos. Después de nuestra llegada—explica el deportado—se nos llevó de una manera brutal cargados de los equipajes, por caminos de cieno a la Guepeu. En tal camino creí sucumbir. La lluvia empapándome de agua, los pies hun-

diéndome en el lodo y con los equipajes a hombros teníamos que saltar fosos, descender desde alturas resbaladizas empujados brutalmente y sin misericordia por nuestros guardianes".

Guardémonos de creerle parcial, sistemáticamente hostil en el relato de sus sufrimientos, porque continúa así: En la Guepeu han estado correctos, humanos y casi hasta corteses. Nos han permitido dejar allí nuestros modestos bagages mientras encontramos alojamiento: sin embargo, se nos exigió firmáramos un documento considerándonos prisioneros... Cuando regresamos a la "ciudad" entre tres y cuatro de la tarde, ya había oscurecido; resultaba imposible buscar alojamiento. Nos refugiamos entonces en lo que se llama "Tchajchan" especie de albergue donde puede tomarse té y pasar la noche sobre tablas subiertas de una estera sucia, sin almohadas ni sábanas, y sin abrigo ninguno, pues nuestros equipajes habían quedado en la Guepeu... Llovía sin descanso y por el techo se deslía a gotas el agua sucia que caía sobre nuestras cabezas."

Esta es la historia de ayer, de un ayer que ya se aleja, pero ¿cómo será el mañana?

"No tengo más que unos rublos en el bolsillo, y no sé qué hacer cuando los gaste. Buscaré una ocupación, cualquiera que sea ¿la encontraré? ¡Si al menos tuviera algo que vender! Pero, aparte de la escasa ropa necesaria, no tengo nada, absolutamente nada. No intentaré tampoco pedir ayuda a otros, que son tan desgraciados como yo y para los que la vida es igualmente dura. Será lo que sea, y será lo que Dios disponga. Escribo estas líneas y la pluma se me cae de la mano helada: sopla un viento glacial y no hay fuego ni leña para hacerlo".

He aquí el final de estas páginas dolorosas: "Termino este largo relato con un gran peso sobre mi espíritu. ¡Me siento tan solo! Las jornadas son largas y resulta difícil el ocuparlas, tanto más, cuanto que hace un frío terrible en la habitación. Mi mano está inerte y mi cabeza no puede pensar".

Al cabo de tan triste camino, más ásperos serán aún los sufrimientos, si el lugar del destierro, en lugar de ser el fondo de la Siberia se llama Solovetak. El monasterio de Solovetsk, escribía al principio del siglo XVII el monje Damaskine, de Moscú, está situado en un país que evoca todos los horrores de la Tartaria. Las noches de invierno son largas, lúgubres y frías: durante el corto verano, los habitantes son asaltados y martirizados por enjambres de mosquitos, avispas y moscardones. En la isla de Solovetsk, abundan unos pájaros que llenan el espacio día y noche con sus chirridos. Los monjes están

privados de toda tranquilidad y recogimiento".

Hoy día, la isla y el monasterio sirven de lugar de deportación. Entre los once mil detenidos amontonados en esta isla de terrible renombre, muchos son presos por delitos de derecho común; pero con ellos acontecieron en septiembre de 1927 a doce prelados y a numerosos sacerdotes de la Iglesia ortodoxa, a un exarca y diez y ocho sacerdotes de la Iglesia Católica romana y a varios centenares de laicos católicos. En una iglesia del viejo monasterio les autorizaron a unos y a otros para celebrar sus cultos.

Desaparecen los sacerdotes uno tras otro, como en Moscú desaparecen los santuarios uno a uno. Los Soviets se mostraban indignados porque un predicador defensor del ateísmo que habían instalado en un púlpito de la Gran Laura, fracasó ruidosamente. Se vengaron sobre los Santuarios. Vallas de madera rodearon a un templo; luego a otro, y la obra de muerte se realizaba.

Cerca de la Bolsa, paseaban ociosamente millares de obreros que habían sido llamados para ocuparlos en trabajos de construcción; pero escaseaba el dinero, la compra de materiales se hacía imposible y la huelga era forzosa. Y, cuando aquéllos se organizaban para ir a interpelar al Gobierno, policías disfrazados, oportunamente mezclados entre los obreros, les conducían al saqueo de templos a guisa de derivativo. Antes de construir para alojar a los sin refugio, antes de construir para alojar a los tres mil seiscientos profesores que en Moscú, para ellos y sus familias tienen que contentarse con una sola habitación, se ocupan de destruir para desalojar a Dios.

Pero, a fin de "ahorrar" aparentemente el sentimiento religioso de los fieles una personalidad soviética explicará: "Si nosotros destruimos las iglesias, es por facilitar la circulación de los tranvías a través de las calles, para rectificar la alineación de las aceras, para poseer terrenos donde edificar, es, en una palabra, en nombre de las necesidades vitales de la vida municipal". Se buscaba, siguiendo el uso, una fraseología de filósofo antirreligioso, y se encontraba una fraseología de sobrestante de obras públicas. Los centros soviéticos se daban cuenta de que aquella fraseología primera había pasado de moda. Nada de blasfemias retumbantes sobre los escorbos de la Iglesia de los Tres Iluminadores y de San Nicolás, y de la Natividad y de Parascève; en la Rusia Soviética se quiere que en lo sucesivo haya para los sacerdotes y para los Santuarios, una manera discreta de morir.

Jorge GOYAU

De la Academia Francesa

Pozoblanco: Informaciones

LOCALES

Nuestra feria como mercado ganadero

En general, en el aspecto ganadero, la animación de la Feria contrasta con su desanimación como festejo; lo cual demuestra que como mercado es innecesaria la intervención del Ayuntamiento, porque nuestro rodeo se ha visto bastante animado a pesar de que los ganaderos visitantes no encontraron facilidades, pues, hasta última hora y con merma de los derechos ajenos, no se permitió la entrada de ganados en la dehesa.

El ganado de cerda ha acudido quizá en menos número que otros años, pero la calidad ha sido superior, sin excepciones, adoleciendo sólo del predominio de ganado de pocos meses, pero teniendo en cuenta la falta de bellota quizá no sea un defecto.

Todo el ganado se ha presentado gordo debido sin duda a la abundancia del año, y a que las piensas han tenido precios para poderlos echar.

En precios, como siempre, hemos puesto el mingo, puesto que contra toda previsión y cálculo, se han pagado precios que por este año creímos desterrados y, estos precios los hemos pagado nosotros sin ayudas de ferasteros. Las partidas de ganado para cebo se han pagado de 26 pesetas a 27,53 y 28, más quizá de los dos últimos precios que del primero.

Hace mucho tiempo no se conocía una afluencia tan grande de ganado lanar como este año; también la calidad ha superado a la de años anteriores y los precios a causa del mal otoño presentado han estado

bien, sin exageraciones ni por alto ni por bajo. Se han pagado por ovejas jóvenes bastante buenas, aunque algo atrasadas de preñado, de 40 a 43 pesetas.

También ha habido mucho ganado horro, mucho ganado vacuno hemos tenido expuesto en nuestra Feria, dándole un aspecto interesante en este sentido, pues la concurrencia de esta clase de ganado ha sido siempre casi nula. Hay que advertir que la mayor parte del ganado ha sido de zona lechera.

Las transacciones en ganado mular han sido numerosas, sobre todo en el de trabajo. Los precios no han sido altos. Lo mismo en éste que el caballar y asnal los cambios han abundado mucho, lo que parece indicar falta de dinero.

Ha sido y será siempre Feria la nuestra, por la situación del pueblo, por la época tan apropiada de su celebración y en ganado de cerda sobre todo, por la falta de nuestros campos para la cría y la enorme demanda para engorde en años de montañera una de las principales de la provincia.

Si la autoridad municipal quiere ayudar a su progreso tiene que hacer un "poquitán" más que este año. Hay que hacer festejos, señor alcalde, porque es lo que llega al pueblo, y usted no debe olvidar que pertenece a una organización democrática (aunque sólo sea de nombre). Seguro con su programa de fiestas se ha captado la estima y quizá algo más de los industriales de Pozoblanco.

del ex diputado Provincial don José Delgado. Fue la suya una vida pródiga en abnegaciones y trabajos, pero templado su fuerte espíritu en una fina educación supo llevarlo con tanto talento, distinción y cariño hacia los suyos que su recuerdo será imperecedero no sólo en su familia, sino entre sus amistades y conocimientos.

Para su esposo, don José, para sus hermanos doña Isabel, don Mario, don Leopoldo y don Antonio, primos, sobrinos y demás familia la expresión de nuestro sincero sentimiento.

—Con ocasión de las ferias hemos tenido el gusto de saludar, al culto Ingeniero Agrónomo afecto al Servicio Agronómico en Córdoba, nuestro buen amigo don Francisco Herrero que con su distinguida esposa pasarán estos días con su señora madre doña Teresa Jencial, lo mismo que su hermano e hijo don Alfonso, que llegó de Baena.

—Felicitamos a nuestro buen amigo don Angel Salamanca, por la terminación de la carrera de Derecho de su hijo don José.

—Marchó a Cádiz, a continuar sus estudios don Jaime Caballero.

—Terminó su carrera de Medicina nuestro buen amigo don Juan Rodríguez Ponce.

—Marchó a Madrid don Nicolás Valle.

—Regresó a ésta, encargándose nuevamente del juzgado de primera Instancia don Gregorio Prados.

—Se encuentra muy aliviado de la enfermedad sufrida nuestro particular amigo don Arsenio Ruiz López.

—El día 23 del pasado septiembre tuvo lugar la toma de dichos de la simpática señorita Elisa Castro Gozález y de nuestro buen amigo, el rico propietario de Pedroche, don Alfonso Cabrera Castro. La boda se celebrará en breve.

—Hemos tenido el gusto de saludar al notario don Telesforo Herruzo.

—En Baena ha dado a luz con toda felicidad una hermosa niña la señora de nuestro querido amigo don Alfonso Herrero. Nuestra enhorabuena.

Noticias locales

Natalicio

Doña Ana de Austria Capilla, digna esposa de nuestro querido amigo el culto interventor del Banco Hispano Americano de ésta, don Rafael Rodríguez Luque, ha dado a luz un robusto y precioso niño con toda felicidad.

Nuestra enhorabuena a los venturosos padres.

Un gran triunfo

El Centro de estudios dirigido por don Delfín del Rey y maestros nacionales señores Valle y Luna, ha obtenido un rotundo éxito en los exámenes celebrados últimamente en Peñarroya-Pueblonuevo.

Como nota simpática del brillante resultado, hacemos constar que en los ejercicios de reválida han tenido dos sobresalientes y una matrícula de honor con premio de

título, el aventajado y estudioso alumno Antonio Gómez Dueñas.

Enhorabuena a dichos señores maestros, padres y alumnos.

Defunción

La anciana y virtuosa señora doña María Josefa Muñoz ha fallecido días pasados.

A su entierro asistieron numerosísimas personas de todas las clases sociales, siendo presidido el duelo por un hijo político don Cristóbal Vargas Oliva, su nieto don Rafael Muñoz y sobrinos de la finada.

Enviamos a todos la sincera manifestación de nuestro pesar y particularmente a su hijo don Nemesio distinguido amigo nuestro.

—Tras larga enfermedad, llegada al fin con admirable resignación y valor cristiano, rindió la jornada de la vida la distinguida doña Tránsito Cabrera, esposa que fué

Gran H. S. Vicente
Habitaciones higiénicas. Cuartos de baño. Teléfono, 113
Alfonso XIII. (Avenida de la Estación)

TOMAS CARDADOR

Pintor Decorador

Muñoz Sepúlveda

s, noticias y comentarios

QUISICOSAS

¡Lo que nos hemos divertido!

Se acabó la Feria. Expiró lentamente, por consunción, por agotamiento... Nada hicieron por darle vida y entre los bostezos de aburrimiento y cansancio dejó de existir en la noche del día de San Wenceslao.

Todo o casi todo, lo que a distracciones y festejos se refiere, corrió a cargo de nuestra sufrida y admirable banda municipal, que a más de otros méritos, que son muchos, batió el record de resistencia. Fué el grueso del programa.

Se improvisó a última hora una novillada con ganado de Aleas, que resultó bravo y noble para la lidia. A los corridos en tercero y cuarto lugar se les hizo dar la vuelta al ruedo en medio de la ovación del respetable.

De los aspirantes a fenómenos, Alcañil fué el héroe de la tarde. Hay madera de torero. Manda y juega los brazos como los maestros y torea de capa con suavidad y temple. Domina con la muleta y tiene un valor temerario. Se ganó las ovaciones más grandes de la tarde.

Gordillo, es torero viejo, más enterado que sus compañeros. En su primero hizo faena vistosa, muy del agrado de la galería, concediéndosele la oreja.

En su segundo, reservón y de cuidado, se descompuso, defraudando la expectación del "auditorio".

Pilín, embarullado y torpón; le podían los toros; ni pudo ni quiso...; está aun muy "verde"... Se limitó a salir del paso después de una actuación anodina...

De teatros, la compañía de Ramallo, del teatro Fuencarral, de Madrid. Un conjunto muy aceptable.

Dieron a conocer los estrenos de la última temporada y sirvieron las obras con escrupulosidad y buen gusto.

Los circos... "muy vistos..." En estos tiempos de trampolín ya a nadie sorprende ni emociona gimnastas, payasos ni equilibristas...

Y hasta el año que viene, lector, en el que es de esperar se venza el marasmo y natural apatía e idiosincrasia, de los que por razón de su cargo debieran velar con algún mayor cuidado y diligencia en la confección de un gran programa de festejos, para que nuestra feria no sea simplemente lugar de contratación al estilo de zoco marroquí. Hay modestos industriales justamente interesados en que nuestra Feria sea también lugar de esparcimiento y de concurrencia, que en parte les compense de posibles agobios y dificultades económicas.

Notas e impresiones de nuestro mercado

Cereales:

Trigo, 100 kilos, 46 pesetas.
Cebada, fanega, 8,50.
Avena, 7,50.

Legumbre:

Garbanzos, fanega, 38 pesetas.

Carnes:

Las mismas clases, es decir, chivo, cordero y oveja, quizá más de ésta que de aquéllos; la misma calidad, francamente mala; los mismos precios, 2,80 pesetas kilo sin distinción.

Cesó la actividad en la compra del garbanzo, y como consecuencia la paralización del mercado y el descenso en los precios que, hasta ahora con ser remuneradores eran un pequeño lenitivo para el pobre labrador que ve sus productos en descenso; véase, por ejemplo, la cebada que, en nuestra comarca es de verdadera importancia por su cuantía y calidad merced a la introducción del maíz importado sufre una baja de 9 a 8,25 u 8,50.

Esta baja que hasta hoy no parece de importancia capital para el labrador puede serlo primero, porque inicia un descenso que no se prevé donde puede terminar y segundo, porque su precio no da margen de utilidad mientras no esté cerca de las 10 pesetas.

Bellota:

Dentro de pocos días—más que otros años—, empezará la explotación de la bellota, el tiempo que disfrutamos nos quitará las pocas ilusiones que teníamos porque, con los fríos de estos días se ha caído mucho fruto y el que queda se mermará mucho por la falta de agua.

Aceites:

Continúa el precio de 20 pesetas la arroba y sigue también la desanimación de las anteriores semanas; quedan muchas arrobas en las bodegas compradas (pagadas o sin pagar), sin sacar y sin que se columbre ninguna actividad en este sentido.

TEMAS MEDICOS

¿Carnívoros o vegetarianos?

DESPUES DE UNA EXPERIENCIA EN EL POLO

Stefanson y Anderson, los hombres árticos, después de tres años de polarización norte, nutriéndose únicamente de carne, han regresado a su hogar con tanta salud como partieron, y el doctor Lieb les invitó a seguir un año más bajo su dirección el mismo régimen carnívoro para estudiar sus efectos en los organismos así entrenados. Terminado el plazo durante el cual sólo dos meses tomaron carne fresca y el resto en conserva sal, tuétano de los huesos crudos para postre y agua, te... café sin azúcar por todo refrigerio, cuyo total alimenticio representaba un término medio de 2,000 calorías diarias, resultó que los *poliandrios* (hombres del Polo) apenas si habían variado unos gramos en el peso y para mayor desconcertamiento, uno en el sentido de más y otro en el sentido de menos. La presión sanguínea de Stefanson bajó de 140 a 120 milímetros, el vigor físico no disminuyó y los dos hombres tenían la piel más rosada al final de la experiencia que al comienzo. Los dientes permanecieron completamente sanos, las deposiciones eran normales y no hubo ningún cambio en el pulso, en la temperatura ni en el sueño.

A la afirmación de los adversarios del régimen de carne de que éste tiene el inconveniente de favorecer la multiplicación de los gérmenes que son la causa de la multitud de infecciones, contesta Lieb, con los casos bien estudiados de ambos exploradores, que los microbios del intestino normal disminuyeron en cantidad.

En vista de este resultado ¿qué debemos aconsejar? ¿La dieta de carne o de vegetales?

La respuesta es sencilla, considerando que si hacemos caso a unos y a otros habríamos de permanecer en ayunas para que la carne no nos infecte y las verduras no nos perjudiquen. Por eso, como lo que realmente afirman los partidarios de uno y otro sistema exclusivo, es que la carne va bien y las verduras van bien igualmente y la salud que pregonan unos y otros la atribuyen a lo que ingieren y no a aquello que se abstienen lo mejor es seguir a temporadas uno y a temporadas otro de los regímenes severos y puros, o lo que es mejor todavía mezclar ambos en una comida que es lo que de tiempo inmemorial viene practicando la pareja humana, aunque reconociendo que en el paraíso terreno la primera indigestión no fué de carne asada sino de manzana cruda, dicho sea con todos los respetos debidos a los frugívoros y ateniéndonos a la letra del Génesis.

Doctor Royo Villanova.

Queratodermina

Específico eficaz para quemaduras y enfermedades de la piel

Ayuntamiento

Visitas

Hoy ha recibido el alcalde en su despacho oficial la visita de los señores siguientes: don Miguel Fernández Márquez, don Miguel Cañas Vallejo, don José Payán, don José Santonja, don Luis Jurado, don Rafael Jiménez Amigo, don Rafael Conde Jiménez, Ingeniero señor Martín Peñasco y don Julián Ruiz Martín.

La producción de trigo

Terminada la presentación de declaraciones juradas de existencias de trigo ante la Alcaldía, hoy han sido enviadas al Gobierno civil para que la Sección de Economía que allí radica haga los resúmenes y los envíe al Ministerio.

En este término municipal han prestado declaración ciento veinte y tres labradores y mañana daremos el total de kilos de trigo que han sido declarados.

Mudanzas

Por el Negociado correspondiente han sido despachadas las siguientes licencias de mudanzas:

Angeles León Rodríguez, de Azonaicas, sin número a P. Posadas, sin número; Vicente Mendes Casana, de Eélmez, 9 a H. S. Agustín, 31; Emiliana Ruiz de la Torre, de Lagunilla, 23 a Cidros, 21; José Villarreal de Cañaveras, 2 a C. de Gavia, 12; Juan de Dios Merina Domínguez, de H. S. J. de Dios, a A. de Montero, 6; Juan Aguilar Ramos, de Velasco, 9 a M. de la Misericordia, sin número; Josefa Avilés de la Torre, de Amparo, 21 a Cardenal González, 12; María de la Villa Garrido, de Cabezas, 3 a Rey Heredia, 12; José Urbano Luque, de Tazas, 2 a Muñices, 17; Francisco Muñoz Ramos, de Tinte, 1 a Ravé, 25; Miguel Valero Romero, de H. M. Luisa, sin número a Alfaro, 16.

LA VOZ en Fuente Tójar

En visita de inspección

Hemos tenido el gusto de saludar en ésta al pundonoroso oficial de la Guardia civil, don Clemente Camacho Martín, que en visita de inspección a este puesto estuvo entre nosotros unas horas. Una vez terminado su cometido regresó al punto de su residencia.

Viajeros

procedente de Córdoba y después de permanecer unos días en la capital de los Califas, regresó a ésta la distinguida señora doña Adelina Pérez Alba, acompañada de su bellísima sobrina Adelina Pérez Jiménez.

—Igualmente llegó de Priego, en unión de su monísima niña Mariquita, doña María Sánchez de Baena, esposa del distinguido sorgento de la Benemérita, don Antonio Baena.

—Para Castil de Campos salió el párroco de ésta, don Manuel Arenas de Castro. De Esparragal llegó el maestro nacional, don Francisco C. Briones.

LA VOZ en Villanueva del Rey

Función benéfica

Con la mayor brillantez y con éxito resonante se celebró el domingo día 5 la ya anunciada función, llevada a efecto sólo por distinguidos jóvenes de la localidad.

Púsose en escena el drama en cuatro actos titulado "El Soldado de San Marcial", terminando con el sainete "Los tres valientes."

El escenario ofrecía un artístico aspecto, así como el salón, con tanta cara bonita, que cooperó a dar más brillantez al espectáculo.

Damos a conocer los nombres de los aficionados que tomaron parte en el festival benéfico. Francisco Sánchez, José Barrios, Rafael Berengena, Leandro Murillo, Ignacio González, hermanos, Antonio y Andrés Romero, Francisco Pino, Joaquín González José Valderas y Andrés Martín y el apuntador Manuel Valderas.

Al día siguiente se reunieron todos los artistas para celebrar el gran éxito obtenido.

Corresponsal

De sociedad

Regresó de San Sebastián don Rafael Flores González.

Regresó de Sanlúcar de Barrameda don Luis Lejal, acompañado de su distinguida esposa.

Se encuentra restablecido de la indisposición sufrida el presidente de la diputación, don Miguel Cañas Vallejo.

Córdoba Racing Club

AVISO

Se pone en conocimiento de los señores socios, que el próximo domingo 12 del actual, a las once de la mañana y en el Círculo Mercantil, celebrará el Córdoba Racing Club Junta General Extraordinaria, para proceder a la provisión de los cargos vacantes de la Directiva de la Sociedad.

La Directiva

De la provincia

Incendio intencionado

La Guardia civil de Santa Eufemia da cuenta de que en la finca denominada Las Cumbres, de aquel término, propiedad de don Alfonso Linares, se declaró un violento incendio en un rastrojo.

El fuego tomó en poco tiempo gran incremento, quemándose unas cincuenta fanegas de rastrojo y encinas nuevas.

Las pérdidas ocasionadas por el siniestro se elevan a la suma de dos mil quinientas pesetas.

Como presuntos autores del incendio han sido detenidos por la Guardia civil, Zacarías Sierra Cabanillas y Reyes Chamorro Bartal.

Los detenidos han ingresado en la cárcel del partido a disposición del Juzgado correspondiente.

Se quema un almiar de paja

En Palma del Río y sitio conocido por pago de as huertas de Pedro Díaz, se quemó un almiar con mil quinientas arrobas de paja, de la propiedad de Emilio Martínez Díaz.

Las pérdidas ocasionadas por el fuego se calculan en unas ochocientas pesetas, hallándose asegurada la paja.

Se ha dado cuenta al Juzgado de Instrucción correspondiente.

Robo de alhajas

La Guardia civil de Baena da cuenta de que en la casa número 30 de la calle Sánchez Guerra, se ha registrado un robo de alhajas y efectos.

Penetraron los ladrones por un balcón de la casa, aprovechando la ausencia de los inquilinos y se llevaron un reloj de oro, una pulsera, navajas de afeitar y otros efectos, por valor de unas doscientas setenta y cuatro pesetas, propiedad de don Rafael Osuna Medina.

A pesar de las activas pesquisas de la Benemérita no se ha llegado a encontrar una pista de los autores del robo.

Aparato de Radio LUMOPHON GLORIA

ENCHUFE DIRECTO A LA CORRIENTE. LAMPARAS INCLUIDAS, PRECIOS: 350 Y 460 EXPOSICION: GRAN CAPITAN. 13. RENAUL. AUDICIONES: SAN FELIPE, 3. FARMACIA CANTON.

AQUELLOS QUE TIENEN BUEN GUSTO

PREFIEREN SIEMPRE

LAS CERVEZAS PILSEN Y MUNICH

DE

"La Mezquita", S.A.

DE CÓRDOBA

EL QUE LAS BEBE YA NO QUIERE OTRAS

Hacienda

Pagos para mañana

Por la Tesorería-Contaduría de Hacienda se harán efectivos para mañana los libramientos a favor de los señores siguientes: don Fernando García, don Martín Sagra, doña Josefa Coronado, don Nicolás Aria, Arrendataria de Contribuciones, administrador de Correos, doña Araceli Ramírez, don Rafael Suárez, don Guillermo del Prado, don José María Lora, Banco Central, don Francisco Fernández, don Marcos Miguel, don Francisco Mezguer, don Vicente Díaz y don Cayetano Rodríguez Noguera.

Asuntos militares

En comisión de servicio

Han marchado a Algeciras en comisión de servicio el teniente coronel de Artillería don Santos Rodríguez y el teniente del mismo Cuerpo, don José Pérez García.

Servicio de plaza para mañana

Guardia de la Cárcel, Regimiento de la Reina: jefe de día, coronel de Artillería don Luis de la Guardia y de la Vega; imaginaria, teniente coronel de la Reina don Felipe García de Hiranda y Rato Provisiones, cuarto capitán de Artillería a pie.

Sucesos y Denuncias

Hay que devolver ese reloj

Milagros Gallardo Manzanero ha denunciado en esta Comisaría de Vigilancia que en el mes de marzo entregó un reloj, que valora en cincuenta pesetas, a Manuel Tabaro, relojero de San Agustín.

A pesar del tiempo transcurrido el relojero no ha devuelto el reloj a su dueña, y ésta como es natural está deseando tenerlo en su poder.

Se ha trasladado la denuncia al Juzgado correspondiente.

Un incendio

Rafael Muñoz Aceituno, vecino de esta capital se presentó en la Comisaría de Vigilancia para denunciar que en su cortijo, "López Amargo", de este término municipal, se pegó fuego a un almiar de paja, conteniendo unas mil arrobas.

El fuego destruyó el almiar, ocasionando pérdidas por valor de cuatrocientas pesetas.

Se ignoran las causas del fuego, pues el propietario del cortijo ha manifestado que se originó el siniestro mientras él se encontraba en Castro del Río.

Amenazas e insultos

Juan José Montilla Cobos (a) "Pavillo", ha sido detenido en los Jardines de la Plaza de Colón por desobedecer, insultar y amenazar al guardia municipal número 104.

Información taurina

Sin corrida

A pesar de estar ya casi ultimado el cartel para la proyectada corrida del día 12, parece que han surgido a última hora dificultades que han obligado a la empresa a suspenderla.

El estado de Lagartijo

La cogida que sufrió el novillero cordobés Rafael Molina "Lagartijo", en la plaza de Ubeda, no tuvo afortunadamente la importancia que se le atribuyó en un principio. Solamente recibió un puntazo en una pierna, encontrándose ya bastante mejorado.

Chicuelo marcha a América

El diestro Manuel Jiménez, "Chicuelo", marchó ayer a Madrid para continuar hasta La Coruña.

En este puerto embarcará para Méjico, en donde tiene ventajosos contratos.

Bienvenida va a repetir la proeza de Valencia

Ahora va a ser en Sevilla. Manolito Bienvenida, que el pasado domingo obtuvo un gran éxito matando el solito seis toros de Concha y Sierra, va a repetir la proeza en el coso de la Real Maestranza.

El domingo, 19, Manolo se volverá a encerrar él solo con seis reses de Moreno Santa María.

El domingo que viene en Logroño

El próximo domingo se celebrará en la plaza de toros de Logroño una corrida de novillos.

Se lidiarán cuatro novillos de la vacada de don Fidel Rubio, que estoquearán Enrique Bartolomé y Lisardo Marco Sicilia.

Por cierto que en donde leemos esta noticia vemos lo que sigue: "Lisardo Marco Sicilia es un torero sevillano que en el poco tiempo que lleva toreando se ha revelado como un torero de cuerpo entero".

En Salamanca quieren una novillada el día de la Raza.

Una empresa particular de Salamanca, organiza para el domingo que viene, Día de

la Raza, una novillada concurso de ganaderías del campo charro.

Quieren presentar seis novillos de otras tantas ganaderías y de matadores Chiquito de la Audiencia, Antonio García (Maravilla) y Joselito Romero.

Las gestiones van por muy buen camino...

"Chavito" está ya bien de salud

Se ha reintegrado a su cargo de crítico taurino del rotativo madrileño "La Nación", nuestro querido amigo Carlos Revenga (Chavito), que ha padecido una indisposición.

CULTOS

Solemne Triduo a la Santísima Virgen del Pilar en los días 10, 11 y 12.

Todas las tardes, a las seis y media, se hará la exposición de S. D. M., estación mayor, rosario, letanía cantada, ejercicio del Triduo y sermón, que predicará el reverendo padre Julio Delgado, C. C. F., terminándose con la bendición, reserva y Salve.

El día 12, fiesta de la Virgen del Pilar, Patrona de los Jueves Eucarísticos, será la Comunión general, a las ocho de la mañana, para todos los asociados a los Jueves y devotos de la Virgen. En la Comunión se distribuirá un bonito recordatorio de la Virgen.

La Casa de las medias

Venderá a precios baratísimos las grandes remesas de géneros de punto y felpa que ha recibido para la temporada de invierno.

Visite una vez esta Casa y será su mejor propagandista.

G. de los Ríos, 34. Esquina a Regina. Teléfono, 21-10. Córdoba.

Philips Radio

lámparas, receptores, amplificadores
Cruz Conde, 4 CORDOBA



HOJAS DE VENUS
AFEITAR
LA MEJOR Y MAS SUAVE
DE VENTA EN TODAS PARTES

FERNANDEZ Y MUÑOZ

ANTIGUA SUCURSAL DE J. CANIVELL

Exposición, Almacén y Escritorio: Avenida de Canalejas, número 2.

Teléfono 1528.

Cementos — Tuberías — Yesos
Cocinas — Losetas
Tejas planas — Ladrillos — Uralita
Fregaderos — Azulejos
CUARTOS DE BAÑOS

Servicio rapidísimo, y con camión a precios económicos, a los pueblos de la provincia

Clínica R. Castellano

PULMÓN Y CORAZÓN :: RAYOS X
CONSULTA, DE 11 A 4
PLAZA DEL ANGEL, NÚMERO 1

REPORTAJE

HABLANDO CON EL ENTRENADOR DEL RACING

Lo que nos cuenta el internacional Herminio

Herminio. Su figura deportiva nos recuerda toda una época, la más brillante de la historia del fútbol hispano. Aquella época en que la "furia española" era mirada con respeto por los más potentes grupos internacionales.

Formó muchas veces en el equipo rojo, y siempre destacó su malabarismo maravilloso, su potente despeje, su salto prodigioso, ese modo elegante y seguro a la vez de cortar juego, que malogró tantos y tantos ataques.

En el partido celebrado poco ha en el Stadium América contra el Sevilla no pudimos menos de recordar al Herminio internacional.

Frente al equipo, cuyos colores defendiera tantos años, desarrolló un juego digno de sus mejores tiempos. Y contuvo al peligroso alante sevillistas, hasta anularlo.

Hoy el back internacional, en su puesto de entrenador del Racing, desarrolla una labor entusiasta, orientada y eficaz, que va cristalizando, poco a poco y que ha de proporcionar a Córdoba muchos triunfos deportivos.

En este aspecto de entrenador nos interesaba una charla con Herminio. Deseábamos conocer su opinión autorizada, sobre el equipo que defiende los colores del Racing.

¿...?

—Entiendo yo, y la experiencia me lo ha demostrado palpablemente, que la moral y el entusiasmo en un grupo futbolístico es el primer factor para la eficacia de este juego. Este año, el Racing pone mayor entusiasmo, más amor propio en los partidos y ello lo hace aparecer como más valioso que en años anteriores.

¿...?

—Desde luego espero, que el equipo dé esta temporada un magnífico resultado, siempre que no se confíe. Este juego de fútbol registra las mayores sorpresas, por eso mismo de que en su desarrollo influye mucho la conservación de la moral en los equipos. Nunca existe en el terreno de juego enemigo pequeño. A veces un poderoso grupo se deja batir dos veces por un enemigo endeble y cuando quiere recuperar lo perdido, juega nerviosamente y no consigue el rendimiento. Esto se ve a diario. Por ello, para ganar el campeonato este año me conformo, con que los jugadores se percaten de la importancia de esta observación.

¿...?

—El entrenamiento de un equipo de fútbol debe tender siempre a conseguir que los jugadores den el mayor rendimiento, en cuanto a resistencia física. Para obtener este rendimiento estimo que no se debe agotar a un jugador con un entrenamiento cotidiano, sino metodizado y adaptado a la constitución física de cada uno de ellos. Yo uso este procedimiento, que también le ví seguir al gran entrenador nacional mis-

ter Pertlan. Con carreras y saltos dos o tres, según la capacidad física del jugador, consigo que este se encuentre fuerte, y entrenándolos tres veces en semana, se evita el desgaste físico, que luego se traduce en los partidos, cuando un equipier ha llevado tres o cuatro horas diarias de preparación.

¿...?

Es una consecuencia de lo expuesto. Con el agotamiento de los jugadores tendrían que venir las tres o cuatro jugadas malas, y el Sevilla, resistente y entrenadísimo, las aprovechó para marcar.

¿...?

—Soy partidario de la sustitución de jugadores, pero cuando existen elementos, que den más rendimiento que el sustituido. Ocañita tiene dos defectos para el puesto de centro delantero; el miedo y que retiene excesivamente el balón, pero en cambio tiene la ventaja de que conduce la línea como ninguno. Si se puede conseguir, que no retenga tanto la jugada, Ocaña será el delantero ideal, porque tiene condiciones, y porque como habrá usted observado, será miedoso para entrar a una pelota, pero con el balón en los pies entraña un gran peligro. Además, entiendo que Ocaña no puede dar rendimiento en otro puesto, que en el de centro delantero, pues en los interiores hay que tener mucha movilidad, y él es un jugador muy apático. Esta movilidad que precisan los interiores, es la que hace que Brand y Tassani, dos buenos jugadores no sirvan, por ser muy fríos.

¿...?

—Palacios tiene momentos de buen portero. Creo que hay madera de buen jugador, en cuanto este muchacho se decida. Es lo que se llama vulgarmente "frío de cuello".

¿...?

—En la actualidad se encuentra un poco desarticulada, a causa de haber jugado pocos partidos juntos. Pero ha de dar rendimiento, sobre todo cuando logre saltar oportunamente por el balón y dar dirección al mismo. Alfredo tiene despeje claro y Rodríguez es valiente.

¿...?

—En la línea media tengo las mayores esperanzas. Precisa que los medios alas se percaten de que su misión es quitar un balón y darlo inmediatamente sin avanzar. Solé y Rafael son dos buenos jugadores. Con Lázaro han de formar una barrera difícil de rebasar. Pero necesitan a todo trance subsanar el defecto que tienen de avanzar con la pelota, sin resultado, porque al igualarse con los delanteros ya no saben dónde colocar el pase. En cambio este procedimiento tiene el inconveniente de facilitar el ataque contrario, que sólo tiene que rebasar la defensa, para llegar a la meta.

¿...?

—Aniceto es un gran jugador, y en la delantera ha de dar gran resultado. Volunta-

rioso, gran conocedor del juego, buena colocación. Es un elemento valiosísimo.

Juan Antonio y Bordanova bien en los interiores, sobre todo el primero. Al segundo le noto que tiene poco chut.

Los extremos rápidos y centran bien.

Cuando lleven estos elementos jugando juntos varios partidos, espero que se destaque su valía, si como ya digo no se confían.

¿...?

—Muy contento de hallarme en Córdoba a la que llegaré a querer como a Sevilla, donde viví lo más brillante de mi vida futbolística. Allí fui dos veces designado para el equipo nacional, y seleccionado para la Olimpiada de 1924, cuyo diploma conservo y a la que no pude asistir por encontrarme lesionado.

¿...?

—Es difícil contestar esa pregunta. Dicen que el Betis está muy bien. Desde luego entre este equipo y el Sevilla se ventilan los dos primeros puestos.

Y a propósito de ello. Me parece una equivocación el colocar a Gual en el interior. Este jugador daría rendimiento en el centro del ataque. También conceptúo a Abad poco rápido en los pases. Lo demás del Sevilla está muy bien.

¿...?

—Yo creo que el fútbol de hace diez años era más fuerte en España que hoy. En aquella época, cuando yo jugaba en el Fortuna de Vigo, eran escasos los clubs que jugaban en primera categoría, y por tanto para vestir la camiseta de un primer equipo era necesario ser un jugador sobresaliente.

Hoy como el fútbol es espectacular, se han multiplicado los clubs, que necesitan tener un grupo de más de veinte equipiers, para poder dar cima a los tres campeonatos; el regional, el de España y el de Ligas.

En estas condiciones no es de extrañar que en equipos de primera fila figuren equipiers, que antes no hubieran servido para ellos.

¿...?

—Para mí, aparte de Zamora, los mejores jugadores han sido un muchacho que murió a los diecinueve años, del Fortuna, llamado Antonio Beas y Balbino.

No hemos querido molestar más a Herminio. Sus declaraciones abonan su proceder y esperamos que sus aspiraciones lleguen a ser una realidad.

Corrigiendo los defectos apuntados por el entrenador del Racing seguramente se obtendrá el beneficio que él espera. Y hasta el campeonato que todos deseamos.

M. K.

Motor de gasolina

Se vende uno de 4. H. P. en inmejorables condiciones de precio y en perfecto estado de conservación y funcionamiento.—Razón en esta Administración.

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA Y TELEFÓNICA

Esta mañana se han registrado en Málaga sangrientos sucesos, en los que han resultado un muerto y varios heridos

Los aviadores que intentaban batir el record de velocidad y permanencia en el aire aterrizaron esta mañana en Tablada

MADRID

Las disposiciones de la "Gaceta"

Madrid, 8 (2,15 t.).—En la "Gaceta" aparecen hoy las siguientes disposiciones:

Disponiendo que se nombre una comisión de personas residentes en Granada, encargada de imprimir a los trabajos para construir un Sanatorio Antituberculoso en Sierra Nevada, toda la actividad posible e inspeccionen los trabajos.

Real orden de Instrucción pública aprobando el reglamento que se inserta y por el que se ha de regir la comisión asesora de patronos y obreros.

Declarando jubilado al jefe de primera clase del cuerpo de Telégrafos don Miguel Lara.

Idem idem a don Gerónimo Rodríguez y don Francisco Javier Usot.

Regreso de Tormo

Madrid, 8 (3,30 t.).—Esta mañana ha regresado procedente de Valencia, el ministro de Instrucción pública señor Tormo.

El entierro del Presidente del Supremo

Madrid, 8 (3,15 t.).—Esta mañana a las once se ha celebrado el entierro del presidente del Tribunal Supremo señor Marín de la Bárcena.

La comitiva se organizó en la casa mortuoria, calle de Serrano 41, siendo inhumado el cadáver en la Sacramental de Santa María.

El féretro iba rodeado de porteros del Tribunal Supremo, el Senado y del ministerio de Gracia y Justicia.

También figuraban un portero del ministerio que era portador del Gran Collar de la Justicia.

La presidencia oficial la ostentaba el ministro de Gracia y Justicia en representación del Rey, el jefe del Gobierno y los ministros de la Gobernación y Economía, presidente de la Audiencia, fiscal del Supremo y presidente interino del alto tribunal señor Crehuet.

Por la familia, asistían los hijos del finado y el ex ministro señor La Cierva.

Frente a la Biblioteca Nacional se efectuó la comitiva y se rezó un responso y se despidió el duelo constituido en su mayor parte por los magistrados de Madrid, representantes de los Colegios de Abogados de Madrid y Procuradores, así como otros centros oficiales.

También concurrieron numerosos amigos.

La mañana en la Presidencia

Madrid, 8 (2,30 t.).—El jefe del Gobierno después de asistir esta mañana al entierro del presidente del Tribunal Supremo, recibió en su despacho del ministerio del Ejército, al general La Serna y a don Santiago Vinardell.

Las libras a 48,40

Francos, 38,60; 39,10.
Libras, 47,85; 48,40.
Dólares, 9,87; 9,96.
Liras, 52,15.
Francos suizos, 193,50.
Francos belgas, 139,00.
Marcos, 2,37.

PROVINCIAS

Manifestaciones de Despujols

Barcelona, 8 (3,30 t.).—El gobernador civil al ser visitado este mediodía por los representantes de la Prensa, manifestó que lo ocurrido con la librería "Catalunya" no fué como lo refieren los periódicos.

Fué denunciado el hecho porque en la relación estadística de naciones en que apamás, se colocaba a España en una situación desglosada Cataluña de España, y adición de inferioridad con respecto a los demás.

Añadió el general Despujols que el asunto había pasado al Juzgado.

Más procesamientos de periodistas

Barcelona, 8 (4,15 t.).—Han sido denunciados los periódicos "La Publicidad" y "Solidaridad Obrera", el primero por haber publicado un suelto titulado: "El Jefe de Policía se ha molestado", y el segundo por un artículo.

El juzgado ha ordenado la recogida de las ediciones de esta mañana de ambos periódicos.

Hoy han comparecido ante el juzgado el director y el regente del semanario "La Rambla".

También ha prestado declaración el director del semanario "Acción".

Al mediodía acudieron al juzgado para declarar el director de "Solidaridad Obrera" y un redactor autor del artículo denunciado.

Contra todos ellos se ha dictado auto de procesamiento.

Paulino tiene que luchar contra Primo Carnera

Barcelona, 8 (4,15 t.).—Según ha declarado el promotor de boxeo Dickson, el combate de Paulino Uzcudun contra Primo Carnera tiene que celebrarse, puesto que el tiene la firma del vasco en un contrato que no ha sufrido modificación alguna.

Lo que no sabe si el combate tendrá lugar en Barcelona o en Londres.

Se agrava la situación en Málaga

En las agresiones cometidas por los huelguistas han resultado un obrero muerto y dos heridos

Málaga, 8 (3,30 t.).—El movimiento huelguístico sigue extendiéndose a otros oficios, con lo que se agrava la situación.

Esta mañana se han registrado numerosos incidentes por coacciones.

Un grupo de obreros se apostó en el puente de Tetuán y al pasar una camioneta de la Compañía General de Locomoción, le hizo una descarga cerrada.

A consecuencia de haber sido alcanzado por una bala resultó muerto el obrero Juan Gutiérrez Calderón, de veinticinco años, natural de Antequera.

La Guardia civil persiguió con los mausers a los huelguistas, pero no lograron darles alcance.

Los taxis no han acudido a las paradas y sólo circulan los tranvías de la línea del Palo, custodiados por fuerzas de la Benemérita.

Málaga, 8 (3,30 t.).—Los huelguistas ejercen coacciones sobre los ferroviarios andaluces para que se sumen al movimiento.

Este mediodía se presentó un grupo de obreros en la estación, invitando a los compañeros a abandonar el trabajo.

Como se resistieran, la emprendieron a tiros con ellos, resultando dos ferroviarios heridos.

Los obreros del depósito y los talleres se han sumado al movimiento.

X

Málaga, 8 (4,30 t.).—El gobernador civil señor Queipo del Llano ha manifestado con respecto a los sucesos registrados esta mañana, que está dispuesto a no tolerar que se repitan y que adoptará medidas rigurosas.

Por las calles siguen patrullando parejas de la guardia civil y de Seguridad con tercerolas.

X

La muerte del boxeador Gabiola

Barcelona, 8 (4,30 t.).—El juzgado del distrito de la Lonja ha cumplimentado el exhorto que se le envió con motivo de la muerte del boxeador Gabiola, tomando declaración al boxeador filipino Luis Logan.

Hayas y Rodríguez aterrizaron esta mañana

Sevilla, 8 (3,30 t.).—Esta mañana a las siete y media han aterrizado en la base de Tablada, los aviadores teniente Hayas y capitán Rodríguez, después de permanecer en el aire veinticinco horas y media.

La velocidad media alcanzada ha sido de 264 kilómetros por hora y han cubierto una distancia de 5.200 kilómetros.

Aunque todavía no se ha comprobado, parece que han batido el record mundial de velocidad en circuito cerrado.

El aparato igual al "Jesús del Gran Poder" tiene un nuevo motor de 600 caballos.

En Osuna, Sevilla y en Almodóvar, sargentos de Aviación cronometraron el paso del avión. Durante la prueba por Sevilla, iluminado por la luna, ofrecía un aspecto interesante.

El vuelo de Hayas y Rodríguez

Sevilla, 8 (4,30 t.).—Los aviadores Hayas y Rodríguez tomaron tierra en la base aérea de Tablada a las ocho menos cuarto, y habían salido a las seis y cinco de la mañana de ayer.

El oficial Belloc ha comprobado que dichos aviadores han batido el record de velocidad y permanencia en el aire con carga útil.

La marca la detentaba ahora el francés Wes. Los aviadores están siendo muy felicitados por el triunfo conseguido.

Han gastado 115 litros de gasolina y 3 kilos de aceite por hora.

El alcalde ha recibido un telegrama del señor Cruz Conde

Sevilla, 8 (5,15 t.).—El alcalde hablando esta mañana con los periodistas, manifestó que había recibido un telegrama del señor Cruz Conde, concebido en términos parecidos a los de la carta que publican los periódicos locales, y requiriéndome para que le conteste.

Agregó el conde de Halcón que tomará otros antecedentes y que contestará al señor Cruz Conde.

Manifestaciones del conde de San Luis

Sevilla, 8 (5,30 t.).—Al ser interrogado el conde de San Luis por los informadores, dijo que carecían de fundamento los rumores circulados sobre una próxima declaración de huelga general, y que procedía hacerlo público así.

Después comunicó que una comisión de albañiles le ha expresado las diferencias existentes entre ellos y el comandante Lantet acerca de la jornada de trabajo.

También manifestó el gobernador que el alcalde del Castillo de las Guardias le había telegrafiado dándole cuenta de haberse solucionado la huelga allí planteada.

Actos republicanos

Sevilla, 8 (5,15 t.).—El gobernador civil ha recibido este mediodía la visita del comité del partido republicano que le pidió autorización para celebrar varios actos en diversos pueblos de la provincia.

Siguen los rumores alarmantes

Sevilla, 8 (5,30 t.).—A pesar de las negativas del gobernador, se insiste en que en esta quincena será declarada la huelga general en Sevilla.

EXTRANJERO

Los aviadores bombardean a los revolucionarios

Río Janeiro, 8 (4,30 t.).—Ha empezado la represión del movimiento revolucionario por la aviación militar.

Escuadrillas de aviones han causado grandes daños a los rebeldes concentrados en el estado de Minas.

La boda del Rey Boris

Roma, 8 (4,30 t.).—En los círculos políticos y diplomáticos no se considera probable se haya autorizado la publicidad de la noticia de la boda de la princesa Juana de Italia con el Rey Boris, sin que el asunto se haya resuelto por la Santa Sede.

El Gallo sigue dando mítines

La Paz, 8 (4,30 t.).—En la corrida celebrada el domingo en esta plaza Rafael el Gallo tuvo una actuación desastrosa y provocó formidables escándalos.

Los sin trabajo en Italia

Roma, 8 (5,30 t.).—El número de los "sin trabajo" en Italia asciende a 400.000 obreros.

Las víctimas de la catástrofe del "R-101"

Londres, 8 (6,15 t.).—Han llegado los restos de las víctimas de la catástrofe del dirigible "R-101".

El tren que conducía los cadáveres llegó a la estación de Victoria a la 1,25.

A pesar de la lluvia, se reunieron en la estación para recibir a los restos varios miles de personas, abundando las mujeres.

Los cadáveres fueron trasladados al depósito del distrito de Westminster.

La revolución Brasileña

Río Janeiro, 8 (6,15 t.).—Los aviadores federales que bombardearon la ciudad de Tello han sido hechos prisioneros por los revolucionarios, que les han obligado a aterrizar.

La ciudad de Bahía se ha unido a los revolucionarios.

Primo Carnera derrotado

Nueva York 8 (6,15 t.).—Dicen de Boston que se ha celebrado el combate entre Primo Carnera y Maloney.

El primero fué derrotado por puntos.

Marineros italianos agredidos

Roma, 8 (5,30 t.).—"Il Corriere" dice que la tripulación italiana de un vapor pesquero desembarcó en Ragonitz.

Una vez en tierra fueron atacados a pedradas y gravemente injuriados por grupos de yugoslavos. Dos italianos resultaron heridos.

La exposición internacional de Peletería

Berlín, 8 (5,30 t.).—Ha sido clausurada en Leipzig la Exposición Internacional de Peletería. Ha sido visitada por más de un millón de personas.

Conspiración en Lisboa

Lisboa, 8 (5,30 t.).—Una nota oficiosa dice que la Policía ha descubierto un movimiento revolucionario contra la Dictadura y ha detenido a varios individuos pertenecientes al Comité director, entre ellos el ex capitán Chaves.

La nota termina diciendo que se espera detener en breve a los demás complicados. Entre éstos hay militares y civiles.

Aumenta la actividad del Vesubio

Roma, 8 (5,30 t.).—El Observatorio del Vesubio anuncia que la actividad del volcán ha aumentado en las últimas veinticuatro horas.

Por el cráter principal continúan brotando torrentes de lava que descienden en cascadas de fuego en dirección al valle del Infierno.

La corriente avanza por Chupaccia hacia los grandes valles.

En la Cámara checoeslovaca

Praga, 7.—En la Cámara, el partido popular ha interpelado al Gobierno con motivo de una supuesta interviú, en el transcurso de la cual el presidente Masaryk admitió—según se dice—bajo ciertas condiciones la posibilidad de una rectificación de la frontera húngaro-checoeslovaca.

En su respuesta, el señor Urdzal, presidente del Consejo, explicó que se trataba de una conversación particular entre el presidente Masaryk y el representante de una Agencia inglesa, cuya conversación fué reproducida de manera inexacta bajo forma de interviú.

El señor Urdzal añadió:

"Como todas las autoridades constitucionales, el presidente no estima posible tomar en consideración una solución que pudiese modificar los tratados de paz".

La Cámara acogió esta respuesta con grandes aplausos.

Para la restauración de la monarquía en Austria

Viena, 8 (5,30 t.).—El partido monárquico austriaco tiene el propósito de organizar un referéndum el 20 de noviembre, en cuya fecha cumple dieciocho años el príncipe Otto de Habsburgo, con el fin de ver si existe en Austria un movimiento de opinión favorable al retorno de la Monarquía.

El congreso anual del Labour Party

Londres, 8 (5,30 t.).—Ha comenzado el Congreso anual del Labour Party.

Mis Susana Lawrence ha presidido y ha expuesto los resultados obtenidos, tanto en el interior como en el exterior, por el Gobierno laborista.

Al comenzar la sesión, los delegados han observado varios minutos de silencio en señal de luto por la catástrofe del "R-101".

Tribunales

Audiencia

Juicios para mañana

Ante la Sección Primera se verá mañana la causa, procedente del Juzgado de Montilla, por el delito de lesiones, contra Juan A. Sánchez, que será defendido por el letrado señor Illescas y representado por el procurador, señor Torres.

Se verá ante la Sala Segunda la causa por robo contra Francisco Aguilar y otra.

Abogados, señores Pavón y Espina. Procurador, señor Austria.

Para responder de un delito de tenencia ilícita de armas, según causa instruida por el Juzgado de Fuente Obejuna, comparecerá ante la citada Sección, José Morales Cabello, cuya defensa estará a cargo del letrado, señor Areales y cuya representación la ostentará el procurador señor Torres.

Sentencias

La Sala Primera, en causa procedente del Juzgado de Castro del Río, por el delito de desobediencia, ha absuelto libremente al procesado José Pérez Algaba.

También la misma Sala ha dictado sendo de la Derecha, por el delito de tenta-

tencia en la causa, procedente del Juzgado de hurto, condenando a José Pérez Algaba a la pena de cuatro meses de reclusión.

El mismo Tribunal en la causa procedente del Juzgado de Lucena, por el delito de inexacto, ha condenado a Francisco Parejo Espejo, a dos años de reclusión, y a su hija María Blanca Parejo Villarreal, a seis meses de prisión.

La Sala Segunda, en causa por lesiones, procedente del partido de Aguilar, ha condenado a Antonio Solano Palos, a la pena de un año de prisión y pago de ciento cincuenta pesetas de indemnización.

El mismo Tribunal ha condenado a Pedro Nieto Rodríguez, procesado por robo por el Juzgado de Baena, a la pena de dos años de reclusión y pago de 373 pesetas de indemnización.

Instrucción pública

Posesiones de interinos

El alcalde de la Goranjuela ha comunicado a esta Sección Administrativa la toma de posesión del maestro interino don Antonio Aranda Gallardo.

Igualmente el alcalde de Cabra comunica la posesión de don Rafael Flores Poyato.

Cátedra desierta

Ha sido declarado desierto el concurso convocado para proveer la vacante existente en el Instituto de Segovia, de cátedráticos de Historia Universal.

En su consecuencia, será de nuevo convocado el concurso.

Lea V. LA VOZ

Pedro López e Hijos

Teléfono 12-16. CÓRDOBA BANQUEROS Apartado núm. 14
Representantes depositarios de la Compañía Arrendataria de Tabacos

Publicación autorizada por la Editorial Castro.—Madrid.

FOLLETIN DE "LA VOZ,"

64

ORTEGA Y FRIAS

EL GRAN TIRANO

61

—Necesito verlo, abrazarlo... ¡Pobré hijo de mi alma!

—Vamos, señora, vamos.

—Si uno de vosotros permaneciese aquí para evitar que este cadáver fuese profanado...

—Yo, señora.

—Dispondré inmediatamente lo que convenga para que se le dé cristiana y honrosa sepultura.

—Mi amigo Pedro ha ido a Segovia para dar parte a la justicia.

—¡La justicia!—murmuró la dama con tono de amargura desgarradora.

—Hay otro cadáver cerca de aquí.

—¡Otro cadáver!... Quiero verlo.

—Señora...

—He dicho que quiero.

No se atrevieron a replicar.

Guiados por el campesino fueron donde se encontraba el cuerpo de Pedriche.

Doña Mencía lo miró con perfecta serenidad.

—Y en el camino hay un caballo muerto.

—Lo vié también.

—Este hombre...

—Debe ser uno de los asesinos, y morirá en la lucha que tendrían que sostener para matar a don Alvaro.

Con un valor que apenas se concibe fué la dama al camino.

Examinó atentamente el caballo.

Mandó que quitasen la maleta que había en la grupa.

—Tengo derecho a estas prendas,—dijo,—porque ese caballero que ha sido asesinado era el padre de mi hijo.

—¡Su padre!—exclamó el campesino con tono de profunda sorpresa.

Ya nada tenían que hacer allí.

La dama se apoyó en un brazo del jardinero.

Con paso firme volvió a su casa.

Tomó a su hijo y lo estrechó fuertemente contra su pecho mientras lo cubría de besos y de lágrimas.

Estos desahogos de amor maternal dieron nuevo vigor a su espíritu.

Sufrió horribilmente; pero se sentía con fuerzas para todo.

Media hora después daba muchas órdenes para que el cadáver del que consideró como su esposo fuese honrado.

Luego meditó.

Buscaba la explicación de aquel crimen.

Don Alvaro no tenía en España enemigos, y por con-

—¡Un muerto!—añadió el otro con tono de terror.

Quedaron inmóviles por algunos momentos.

De la herida que recibió Pedriche había brotado mucha sangre, y por consiguiente el aspecto del cadáver era doblemente horrible.

Como los gritos continuaban resonando, los dos campesinos comprendieron al fin que estaban perdiendo un tiempo precioso.

El deseo de cumplir sus deberes pudo en ellos más que el miedo de que estaban poseídos.

Siguieron avanzando, no muy deprisa y mirando a todos lados en cuanto se lo permitía la maleza.

Creían a cada paso que iban a encontrar a los asesinos que habían consumado el crimen de que era una prueba el cadáver que acababan de ver.

Llegaron al sitio donde la escena era más interesante.

Vieron al pobre niño abrazado a su madre y con el pavor pintado en el rostro.

Creyeron que la dama estaba sin vida, y que por consiguiente eran dos cadáveres los que allí había.

Otra vez quedaron como estatuas.

Empezaron a temblar.

Largo rato pasó antes de que les fuera posible volverse y dar cuenta de la situación.

—¡Muertos también!...

—¡Dios misericordioso!...

—Mira bien a esa dama...

—Ah!...

—¿No la conoces?

—¡Doña Mencía!...

—Y este niño es su hijo.

—Y este caballero...

—Nunca le he visto en esta tierra.

—Yo tampoco.

—Veamos si aún les queda alguna vida.

—No me atrevo a tocarlos.

—Es preciso, amigo Pedro.

—Tú tienes más valor...

—Dios lo manda.

—Es verdad.

Por fin se acercaron a los dos cuerpos que en tierra estaban.

Se arrodillaron.

Bien pronto salieron de dudas.

El caballero no era más que un cadáver ya rígido y frío.

T. S. H.

Lo que traen las ondas

PROGRAMA PARA EL DÍA 9

A las 11,45: Nota de sintonía. Calendario astronómico. Santoral. Recetas culinarias, por don Gonzalo Avello.

A las 12,00: Campanadas de Gobernación. Noticias. Crónica-resumen de la Prensa de la mañana. Cotizaciones de Bolsa. Bolsa de trabajo. Programas del día.

A las 12,15: Señales horarias. Fin de la emisión.

A las 14,00: Campanadas de Gobernación. Señales horarias. Cambios de moneda extranjera. "La estrella del Norte" (obertura), Meyerbeer; "Las espigadoras" (de "La rosa del azafrán"), Guerrero. Boletín meteorológico. Información teatral. Bolsa de trabajo. "Lakmé" (fantasía), Leo Delibes. Intermedio poético. "Children's corner" (primera suite), Debussy; "El Romeral" (fantasía), Acevedo y Díaz Giles.

A las 15,25: Noticias de última hora. Servicio especial para UNION RADIO, suministrado por el diario "A B C". Índice de

conferencias. Cambios de moneda extranjera.

"La Palabra", diario hablado de Unión Radio. Sección especial para los niños, por Antoniorrobles.

A las 19,30: Música de baile.

A las 20,25: Noticias de Prensa. Información directa de UNION RADIO.

A las 20,30: Fin de la emisión.

A las 22,00: Campanadas de Gobernación. Señales horarias. Últimas cotizaciones de Bolsa.

A las 24,00: Campanadas de Gobernación. Crónica-resumen de las noticias del día. Noticias de última hora. Servicio especial para UNION RADIO suministrado por el diario "A B C".

A las 0,00: Cierre de la Estación.

Sobremesa. De 2,00 a 3,00: "Maruxa" (fragmento del dúo y muñeira), Vives; "Lamento pampeano" (tango), Cobián; "Mar-

cha nupcial", Mendelssohn; "El Gavilán" (tango), Keppler-Lais; "El huésped del Sevillano" (lugarteranas), Guerrero; "Canción de cuna" (solo de violín), Brahms; "La Dolores" (jota), Bretón; "Todavía hay catarics" (tango), Pizarro; "Marcha vienesa miniatura" (violín y cello), Kreisler; "Quiéreme mucho" (serenata criolla), Roig; "Lohengrin" (In fernem land), Wagner. Flamenco y bailables. Noche, de 9,00 a 11,00: Noticias de Prensa. Cotizaciones de Bolsa y mercados. Boletín meteorológico. Concierto sinfónico: "Leonora" (obertura), Beethoven; "Muerte de Iseo" (De "Tristán e Isec"), Wagner; "Segunda sinfonía" (en re), Brahms: a) Allegro non troppo, b) Adagio non troppo, c) Allegretto grazioso, d) Allegro con spirito; Fragmentos del ballet "Pulcinello", Strawinsky: a) Duetto, Minuetto, b) Final: "La Valse", Ravel. Tercera parte: Flamenco y bailables.

SEÑORAS. El flujo blanco y enfermedades de curan siempre con las irrigaciones del Doctor Valley

Publicación autorizada por la Editorial Castro. Madrid.

FOLLETIN DE "LA VOZ"

En cuanto a la dama, se convencieron de que no había muerto, ni siquiera estaba herida.

—¿Y qué debemos de hacer?

—Avisaremos a su casa.

—Pero este niño...

—Debemos llevarlo y consolarlo.

—¿Que Dios nos proteja!

El llamado Pedro tomó en brazos al niño, lo acarició y le dirigió las palabras más tiernas.

La inocente criatura empezó a tranquilizarse.

Con cuanta prisa les fué posible se encaminaron a la solitaria casa.

Encontraron al jardinero, que sorprendido los miró, y les preguntó ansiosamente por qué llevaban al niño.

—Doña Mencía está desmayada, no más que desmayada—respondió Pedro.—No hemos podido hacer más que traer al niño... Aquí lo tenéis más consolado... Determinad lo que mejor os parezca.

—Pero...

—También hay que ir a Segovia.

—¿A Segovia!... ¿Para qué?

—Para dar parte a la justicia.

—¿A la justicia!...

—El niño puede quedarse aquí con vuestra compañera, y mientras que yo os ayude para traer a vuestra señora, Pedro puede ir a la ciudad.

—No os entiendo.

—Pues es muy claro, porque aquellos hombres...

Me aturdis.

—Ya no hay salvación para el caballero, ni para el otro, porque están muertos... ¡Dios mío! ¡Cuánto crimen!... Y en el camino el caballo, y... Vamos, corred, que vuestra pobre señora está abandonada.

El pobre jardinero no sabía qué hacer ni qué decir. Maquinalmente cogió en brazos al niño.

Lo llevó a la casa.

Le dijo a la sirviente lo que ésta no podía entender. Volvió a salir.

Uno de los campesinos se alejó para dar parte a la justicia, porque esto lo consideraba un deber.

El otro y el jardinero se encaminaron presurosamente al bosque.

Trastornado se sintió el viejo criado.

Conocía perfectamente al noble Mendoza.

¡Misericordia divina!—exclamó.—¿Es don Alvaro!

—Venid y veréis el otro cadáver.

—¿Qué me importa?... Ante todo es preciso socorrer a mi noble y desgraciada señora.

Debieron separarla del cadáver, pero no lo hicieron así, sino que con el agua del arroyuelo, le rociaron el rostro.

A los pocos momentos se estremeció doña Mencía.

Abrió los ojos.

Exhaló un suspiro.

Se incorporó.

Se pasó las manos por la frente.

Ni una palabra pronunció.

Fijó en el cadáver una mirada profunda.

Dos lágrimas se escaparon de sus ojos.

Se arrodilló.

Inclinó la cabeza.

—Señora mía, venid—le dijo el anciano.

—Dejadme—replicó gravemente la infeliz.

Quedó inmóvil.

Sus lágrimas caían sobre el cuerpo inerte del hombre a quien fantó amó.

¡Cuánto dolor se pintaba en su semblante!

¡Pobre mujer!

Destrozada debía tener en aquellos momentos el alma.

¿Quién hubiera podido apreciar su sufrimiento?

Lo que si pudo apreciarse entonces fué la fortaleza de su espíritu.

Ni un solo grito se escapó de su boca.

El llanto corría silenciosamente por su rostro cubierto de palidez mortal.

Aquel dolor mudo tenía algo de imponente, de grande y de sublime.

El jardinero y el campesino inclinaron la cabeza.

Sin darse cuenta de lo que hacían, se arrodillaron y empezaron a rezar.

El cuadro no podía ser más conmovedor.

Las voces graves de aquellos dos hombres resonaban lugubramente bajo las bóvedas del follaje.

No revoloteaban entonces los pajarillos, y la tórtola dejaba cir su arrullo lánguido y doloroso.

Así transcurrió un cuarto de hora.

Doña Mencía levantó la cabeza.

—¡Gracias, amigos míos!— Que Dios os premie.

En pie se puso.

—¿Y mi hijo?—preguntó.

—En casa lo tenéis, mi noble señora.